

## 全国财政均衡

*Dr Alexander Ressos, TEP*  
*Attorney-at-Law (Switzerland), Solicitor (Hong Kong),*  
*Solicitor (England & Wales)*

楚格的低税负有其对应面：该州对全国财政均衡的贡献。瑞士联邦制长期以来将各州之间的竞争与团结机制结合在一起。自 19 世纪后期起，联邦开始补贴各州的任务，此后财政均衡于 1958 年被纳入联邦宪法。<sup>1</sup>现行制度，即“新财政均衡及联邦与各州任务划分”（NFA），于 2004 年 11 月 28 日的全民投票中以 64.4% 的赞成票获得批准，并于 2008 年生效。<sup>2</sup>

NFA 的核心是资源均衡。它根据各州居民的应税收入和财富以及各州公司的应税利润，衡量每个州的财政潜力，即其可征税的资源，并将资金从潜力高的州转移给潜力低的州。楚格的人均资源潜力在所有州中最高，是人均贡献最大的州。2024 年，楚格的资源指数为 267.5，即其人均财政潜力超过瑞士平均水平的两倍半。<sup>3</sup>

该州的缴款稳步上升。2008 年，即 NFA 实施的第一年，楚格缴纳了 1.786 亿瑞士法郎，到 2022 年这一数额已升至 3.278 亿瑞士法郎。在 2008 年至 2022 年期间，缴款平均约占该州支出的 21%。2020 年，楚格人均缴款 2970 瑞士法郎，远高于其他所有州。<sup>4</sup>2025 年，该州缴纳了 4.31 亿瑞士法郎，即人均 3321 瑞士法郎。<sup>5</sup>2026 年，缴款升至 4.67 亿瑞士法郎，包括资源均衡 4.68751 亿瑞士法郎、困难补偿 71.3 万瑞士法郎，以及来自负担均衡的 213.1 万瑞士法郎抵免。<sup>6</sup>按绝对额计算，2026 年资源均衡的最大贡献者是日内瓦，缴款 5.43

亿瑞士法郎，原因是其能源和大宗商品贸易商自 2022 年起获得了超常利润。<sup>7</sup>

自 2024 年起，在选民于 2023 年 11 月批准一项税法修订之后，该州各市镇不再分担该州的 NFA 缴款。<sup>8</sup>在州内，各市镇之间的州级财政均衡（ZFA）继续缩小它们之间税收能力的差距。<sup>9</sup>楚格与其他缴款州一起参加了一个出资州会议，该会议倡导“公平与团结”的全国均衡。<sup>10</sup>NFA 是瑞士联邦制对一个问题所作的制度性回答，这个问题正是 18 世纪“强硬派”（Harten）与“温和派”（Linden）所争夺的：如何分配流入共同体某一部分的收入所带来的利益。楚格州保留自行确定税收、并借此吸引公司和富裕个人的权利。作为回报，它将其财政潜力的相当一部分转移给较贫穷的州。这一安排始终存在争议：缴款州抱怨该制度惩罚成功，受款州则抱怨补偿不足。尽管如此，它的存在解释了瑞士各州之间的税收竞争为何在政治上得以持续。联邦在 1435 年灾难之后对楚格镇、在 1852 年对战败的分离主义联盟（Sonderbund）各州所表现出的团结，如今正朝着相反的方向流动。

### 1 注释

1. 《瑞士历史辞典》（HLS），“Finanzausgleich”，2017 年 7 月 13 日版本：自 1874 年起补贴范围扩大（1874 年公共工程、1884 年职业培训、1893 年农业、1897 年医疗卫生、1902 年小学）；财政均衡于 1958 年被纳入联邦宪法。
2. HLS，“Finanzausgleich”：NFA 于 2004 年 11 月 28 日经全民投票以 64.4% 的赞成票获得批准，旨在缩小富裕州与贫穷州之间的差距，通过不附条件的资金提高各州自主权，并应对地形和社会人口方面的负担；该制度于 2008 年生效。
3. Zug in der Welt，“Zugs wirtschaftlicher Aufstieg seit 1815”：2024 年楚格是财政实力最强的州，资源指数为 267.5。

4. Zug in der Welt, “Die Finanzen des Kantons Zug und seiner Gemeinden seit 1950”: NFA 缴款由 1.786 亿瑞士法郎（2008 年）升至 3.278 亿瑞士法郎（2022 年）；2020 年人均缴款最高，为 2970 瑞士法郎；缴款平均约占州支出的 21%（2008–2022 年）。
5. Zug in der Welt, “Zug mit Steuern steuern”: 2025 年楚格向全国财政均衡缴纳 4.31 亿瑞士法郎，多于苏黎世；人均 3321 瑞士法郎。
6. Kanton Zug, “Finanzausgleich”, zg.ch, 2026 年 9 月访问：2026 年 NFA 缴款 4.67 亿瑞士法郎，较 2025 年的 4.31 亿增加 3600 万；明细：资源均衡 4.68751 亿，困难均衡 71.3 万，负担均衡–213.1 万。
7. fairer-nfa.ch, “Die Ausgleichszahlungen steigen 2026 stark an”: 2026 年资源均衡总额 52 亿瑞士法郎（增加 3.24 亿，即 6.7%）；日内瓦为绝对额最大的贡献者，缴款 5.43 亿瑞士法郎，原因是能源和大宗商品贸易公司自 2022 年起利润异常之高；楚格为人均贡献最大者，也是所有均衡机制合计的最大贡献者。
8. Kanton Zug, “Finanzausgleich”: 在选民于 2023 年 11 月批准一项税法修订之后，自 2024 年起市镇不再分担该州的 NFA 缴款。
9. Kanton Zug, “Finanzausgleich”: 州级财政均衡（ZFA）部分抵消市镇税收能力的差异。
10. Kanton Zug, “Finanzausgleich”: 楚格参加 NFA 出资州会议，倡导公平与团结的全国财政均衡。

---

仅供一般参考。本文不构成法律或税务意见，不能替代针对个案的专业意见，亦不建立律师与客户关系。本文反映截至 2026 年 9 月的法律状况。

在线版本: [cn.helveticaregister.com/zug-the-national-fiscal-equalisation](https://cn.helveticaregister.com/zug-the-national-fiscal-equalisation)